

Večpredstavnostni komplet za vgradnjo v vozilo Nokia CK-20W

Priročnik za vgradnjo in uporabo

9245865

1. izdaja, SL

IZJAVA O SKLADNOSTI

NOKIA CORPORATION izjavlja, da je ta izdelek HF-20 skladen z bistvenimi zahtevami in drugimi ustreznimi določbami Direktive 1999/5/ES. Izdelek ustreza omejitvam, določenim z Direktivo 2004/104/ES (ki spreminja Direktivo 72/245/EGS), v Prilogi I, odstavkih 6.5, 6.6, 6.8 in 6.9. Kopijo izjave o skladnosti najdete na naslovu http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

CE 0434



Simbol prečrtanega smetnjaka pomeni, da mora biti na območju Evropske unije neuporaben izdelek zavržen na posebno zbirališče odpadkov. Teh izdelkov ne zavržete med navadne gospodinjne odpadke.

© 2006 Nokia. Vse pravice pridržane.

Nobenega dela dokumenta ni dovoljeno razmnoževati, prenašati, distribuirati ali shranjevati v kakršni koli obliki brez predhodnega pisnega dovoljenja družbe Nokia.

Nokia, Nokia Connecting People, Pop-Port in Navi so blagovne znamke ali zaščitene blagovne znamke družbe Nokia Corporation. Druga omenjena imena izdelkov in podjetij utegnejo biti blagovne znamke ali blagovna imena njihovih lastnikov.

Bluetooth is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc.

Nokia nenehno razvija svoje izdelke ter si pridržuje pravico do sprememb in izboljšav vseh izdelkov, opisanih v tem dokumentu, brez predhodne najave.

Družba Nokia pod nobenim pogojem ne prevzema odgovornosti za kakršno koli izgubo podatkov ali dohodka ali kakršno koli posebno, naključno, posledično ali posredno škodo, ki bi nastala na kakršen koli način.

Vsebina tega dokumenta je ponujena "takšna, kot je". Razen za to, kar zahteva zakon, ni za natančnost, zanesljivost ali vsebino tega dokumenta nobenih jamstev, niti izrecnih niti posrednih, vključno, a ne omejeno na izrecna jamstva za prodajo in pripravnost za določen namen. Nokia si pridržuje pravico do spremembe tega dokumenta ali njegovega umika kadar koli in brez predhodnega obvestila.

Nekateri izdelki ponekod niso na voljo. Prosimo, preverite pri najbližjem prodajalcu izdelkov Nokia.

Izvozne omejitve

Ta izdelek morda vsebuje blago, tehnologijo ali programsko opremo, za katere veljajo izvozna zakonodaja in uredbe ZDA ter drugih držav. Protipravno odstopanje je prepovedano.

9245865/prva izdaja, SL

Kazalo

Za vašo varnost.....	4	Upravljanje predvajalnika glasbe	15
Hitri začetek	5	Preklic opozarjanja na	
Vhodna naprava	5	koledarski dogodek.....	16
Nastavitev brezžične		Navigacijski paket Nokia LD-2.....	16
povezave Bluetooth	6	Odpravljanje težav	16
Prva nastavitev s telefonom	6	Težave pri povezovanju	16
Ročno povezovanje kompleta		Težave z zvokom.....	17
s seznanjenim telefonom.....	6	Druge težave	18
1. Uvod.....	7	4. Vgradnja.....	19
2. Hitri začetek.....	8	Varnostni napotki	19
Sestavni deli.....	8	Možnosti povezovanja	20
Vhodna naprava CU-8	9	Kabelska povezava	20
Vklop in izklop kompleta	9	Povezava Bluetooth.....	20
Vklop	9	Zvočna povezava	21
Izklop	9	Vgradnja kompleta v vozilo	23
Povezava telefona s kompletom.....	10	Prostoročna enota HF-20	23
Kabelska povezava	10	Vhodna naprava	24
Povezava Bluetooth.....	10	Zvočnik.....	25
Povezava kompleta s		Mikrofon	25
predvajalnikom glasbe	12	Sistemski kabel	26
Kabelska povezava	12	Povezovalni kabli.....	27
Povezava Bluetooth.....	13	Mobilno držalo.....	28
3. Uporaba	14	Druga dodatna oprema	28
Prilagajanje glasnosti	14	Navigacijski paket Nokia LD-2	28
Upravljanje klicev	14	Antenski spojnik in	
Klicanje	14	zunanja antena.....	29
Sprejemanje klicev	14	Preverjanje delovanja kompleta	29
Prekinitev klica.....	15	Nega in vzdrževanje.....	30
Izklop ali vklop mikrofona	15	Dodatni varnostni	
Preklapljanje klica med		napotki.....	31
kompletom in telefonom	15		

Za vašo varnost

Preberite te preproste smernice. Neupoštevanje navodil je lahko nevarno ali protizakonito. Če želite več informacij, preberite cel priročnik za uporabo. Ta naprava in oprema zanjo lahko vsebujejo majhne sestavne dele. Hranite jih nedosegljive otrokom.



VARNO VKLAPLJANJE

Ne vklaplajte naprave, če je uporaba mobilnega telefona prepovedana ali če lahko povzroči interferenco ali nevarnost.



PROMETNA VARNOST JE NA PRVEM MESTU

Upoštevajte vso državno zakonodajo. Med vožnjo imejte vedno proste roke, da boste lahko upravljali vozilo. Mislimo morate predvsem na varnost na cesti.



INTERFERENCA

Vse brezžične naprave so občutljive za interferenco, ki lahko moti njihovo delovanje.



IZKLAPLJANJE PRI NATAKANJU GORIVA

Naprave ne uporabljajte na bencinski črpalki. Ne uporabljajte je blizu goriv ali kemikalij.



IZKLAPLJANJE V BLIŽINI RAZSTRELJEVANJA

Upoštevajte prepovedi. Naprave ne uporabljajte tam, kjer poteka razstreljevanje.



STROKOVNI SERVIS

Ta izdelek sme vgraditi ali popravljati samo usposobljeno osebje.



DODATNA OPREMA

Uporabljajte samo odobreno opremo. Ne priklopljajte nezdružljivih naprav.



POVEZOVANJE Z DRUGIMI NAPRAVAMI

Pri povezovanju s katero koli drugo napravo preberite podrobna varnostna navodila v priročniku zanjo. Ne priklopljajte nezdružljivih naprav.

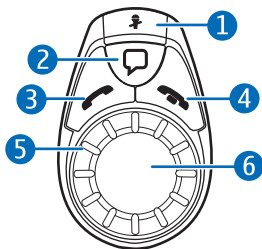
Hitri začetek

V tem razdelku so na kratko opisane osnovne funkcije kompleta za vgradnjo v vozilo. Podrobnosti boste našli v ustreznih razdelkih tega priročnika.

■ Vhodna naprava

Tipka za izklop mikrofona (1)

- Pritisnite, če želite med klicem izklopiti ali vklopiti mikrofona.
- Pritisnite, da vzpostavite povezavo Bluetooth s seznanjenim predvajalnikom glasbe, ko ne poteka noben klic.
- Pritisnite, da bi med poslušanjem glasbe začasno ustavili ali nadaljevali predvajanje s predvajalnikom, ki podpira tehnologijo Bluetooth.



Tipka za glasovno klicanje (2)

- Pridržite približno za sekundo, da vključite glasovno klicanje z združljivim telefonom.

Klicna tipka (3)

- Pritisnite, da bi sprejeli klic ali preklopili med aktivnim in zadržanim klicem.
- Pritisnite dvakrat, da bi znova poklicali zadnjo klicano številko.

Tipka za konec (4)

- Pritisnite, če želite končati ali zavrniti klic.

Lučka (5)

Prikazuje stanje kompleta.

Kolesce Navi™ (6)

- Pritisnite in pridržite približno za sekundo, da bi prekllopili aktivni klic med kompletom za vgradnjo v vozilo in telefonom (če sta povezana z uporabo tehnologije Bluetooth).
- Zavrtite v levo ali desno, da bi med klicem ali poslušanjem glasbe s predvajalnikom nastavili glasnost.
- Na kratko pritisnite in zavrtite v levo ali desno, da bi se premaknili na naslednjo ali prejšnjo skladbo v predvajalniku.
- Ko uporabljate navigacijsko opremo, zavrtite v desno ali levo, da bi nastavili glasnost in ponovili zadnje navodilo za vožnjo.

■ Nastavitev brezžične povezave Bluetooth

Prva nastavev s telefonom

1. Vklopite telefon in komplet za vgradnjo v vozilo (glejte stran 9).
2. V telefonu vključite funkcijo Bluetooth in ga nastavite na iskanje naprav Bluetooth.
3. Na seznamu najdenih naprav izberite komplet za vgradnjo v vozilo (Nokia CK-20W).
4. Vnesite kodo "0000" za Bluetooth, da se komplet seznani in poveže s telefonom. Po potrebi povezavo potrdite še v telefonu.

Navodila za povezovanje kompleta in predvajalnika glasbe so na strani 12.

Ročno povezovanje kompleta s seznanjenim telefonom

Če ste svoj telefon že seznanili s kompletom, za približno sekundo pritisnite in pridržite kolesce Navi. Komplet zapiska, ko se poveže s telefonom.

1. Uvod

Večpredstavnostni komplet za vgradnjo v vozilo Nokia omogoča priročno prostoročno klicanje in sprejemanje klicev ter uporabo združljivega predvajalnika glasbe v vozilu.

Komplet lahko uporabljate tudi z navigacijskim paketom Nokia LD-2, ki vas usmerja k cilju potovanja z glasovnimi navodili za vožnjo in zemljevidi ali ikonami, prikazanimi na zaslonu mobilnega telefona. Navigacijski paket je v prodaji posebej.

Komplet za vgradnjo v vozilo lahko po kablu ali brezžični povezavi Bluetooth povežete z združljivim telefonom ali predvajalnikom glasbe.

Preden vam komplet vgradi usposobljen serviser in preden ga začnete uporabljati, natančno preberite ta priročnik. Preberite tudi priročnik za uporabo telefona, saj so v njem pomembni napotki za varnost in vzdrževanje, ter priročnik za uporabo predvajalnika glasbe.

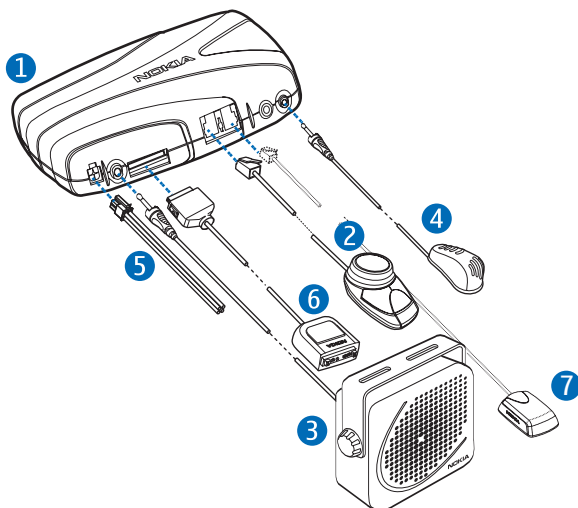
Navodila za nastavitve in uporabo kompleta so v razdelkih Hitri začetek na strani 8 in Uporaba na strani 14.

Vgradnja kompleta je opisana v razdelku Vgradnja na strani 19. Komplet lahko vgradi v vozilo samo usposobljen serviser, pri tem pa mora uporabiti odobrene originalne dele Nokia iz prodajnega paketa.

2. Hitri začetek

■ Sestavni deli

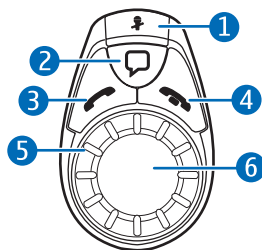
Komplet za vgradnjo v vozilo vsebuje naslednje sestavne dele:



- Prostorčna enota HF-20 (1)
- Vhodna naprava CU-8 (2)
- Zvočnik SP-3 (3)
- Mikrofon MP-2 (4)
- Sistemski kabel PCU-4 (5)
- Povezovalni kabli (6); na sliki niso prikazani vsi kabli
- Sprejemnik GPS (7) je del navigacijskega paketa Nokia LD-2 (v prodaji posebej)

Vhodna naprava CU-8

- Tipka za izklop mikrofona  (1)
- Tipka za glasovno klicanje  (2)
- Klicna tipka  (3)
- Tipka za konec  (4)
- Lučka (5)
- Kolesce Navi (6)



■ Vklop in izklop kompleta

Vklop

Če kabel za zaznavanje vžiga ni priključen, pritisnite kolesce Navi (če uporabljate povezavo Bluetooth) ali povežite telefon in komplet s priloženim povezovalnim kablom.

Če je kabel za zaznavanje vžiga priključen, vključite kontakt za vžig motorja, pritisnite kolesce Navi (če uporabljate povezavo Bluetooth) ali povežite telefon in komplet s priloženim povezovalnim kablom.

Ko je komplet za vgradnjo v vozilo vklopljen, sveti lučka na vhodni napravi.

Izklop

Če kabel za zaznavanje vžiga ni priključen, odklopite telefon od kompleta. Komplet se po dveh minutah izklopi, lučka na vhodni napravi pa ugasne. Ko izključite kontakt za vžig, telefona ne pustite priključenega na komplet, da bi tako preprečili nenamerno izpraznitev akumulatorja.

Če je kabel za zaznavanje vžiga priključen, izključite kontakt za vžig. Če kontakt za vžig izključite med klicem ali poslušanjem glasbe iz predvajalnika v telefonu prek kompleta, se komplet po klicu, izklopu predvajalnika glasbe ali odklopu telefona izključi (glejte stran 12).

■ Povezava telefona s kompletom

Združljiv mobilni telefon lahko povežete s kompletom po kablu ali povezavi Bluetooth, odvisno, kako je komplet vgrajen. Razpoložljive možnosti vgradnje so opisane na strani 20.

Kabelska povezava

Združljiv telefon povežete s kompletom tako, da telefon postavite v združljivo mobilno držalo (v prodaji posebej), ki je po združljivem povezovalnem kablu povezano s kompletom, ali pa priključite povezovalni kabel neposredno na telefon. Če želite telefon ločiti od kompleta, ga odstranite iz mobilnega držala ali odklopite povezovalni kabel.

Če uporabljate univerzalno mobilno držalo, boste morda morali priključiti povezovalni kabel neposredno na telefon, potem ko bo ta v držalu.

Ko je telefon povezan s kompletom po združljivem povezovalnem kablu, ki podpira polnjenje (na primer CA-76), komplet tudi polni baterijo telefona.

Ko sta komplet in telefon povezana po kablu, ju ne morete povezati z uporabo tehnologije Bluetooth in telefona tako uporabljati prostoročno.

Povezava Bluetooth

Brezžična tehnologija Bluetooth omogoča povezovanje združljivih naprav brez uporabe kablov. Za povezavo Bluetooth ni treba, da sta napravi v vidnem polju, vendar pa sta lahko druga od druge oddaljeni največ 10 metrov. Na povezave lahko vplivajo ovire, kot so zidovi, ali druge elektronske naprave.

Ta komplet je združljiv s specifikacijo Bluetooth 1.2 in podpira naslednje profile: Handsfree Profile (prostoročni profil) 1.5, Advanced Audio Distribution Profile (A2DP, napredni profil za distribucijo zvoka) 1.0 in Audio/Video Remote Control Profile (AVRCP, profil za daljinsko upravljanje zvoka in slike) 1.0. O združljivosti s to napravo se pozanimajte pri proizvajalcih drugih naprav.

Ponekod je morda uporaba tehnologije Bluetooth omejena. O tem se pozanimajte pri pristojnih službah ali ponudniku storitev.

Nastavitev povezave s telefonom

Če želite uporabljati povezavo Bluetooth, potrebujete združljiv mobilni telefon, ki podpira brezžično tehnologijo Bluetooth. Ko sta telefon in komplet povezana z uporabo vmesnika Bluetooth, imate lahko telefon na primer v torbi, medtem ko uporabljate komplet. Če želite med uporabo kompleta polniti baterijo združljivega telefona Nokia, napravi povežite z napajalnim kablom.

Da bi lahko telefon in komplet povezali z uporabo tehnologije Bluetooth, morate napravi najprej seznaniti. Storite naslednje:

1. Vklopite telefon in komplet za vgradnjo v vozilo (glejte stran 9).
2. V telefonu vključite funkcijo Bluetooth in ga nastavite na iskanje naprav Bluetooth. Navodila preberite v priročniku za uporabo telefona.
3. Na seznamu najdenih naprav izberite komplet za vgradnjo v vozilo (Nokia CK-20W).
4. Vpišite kodo **0000** za Bluetooth, da se komplet seznani in poveže s telefonom. Pri nekaterih telefonih je treba po seznanitvi še potrditi povezavo. Podrobnosti lahko preberete v priročniku za uporabo telefona. Komplet je treba s telefonom seznaniti samo enkrat.

Če je seznanjanje uspešno, komplet zapiska z visokim tonom, telefon pa na seznamu trenutno seznanjenih naprav Bluetooth prikaže njegovo ime. Komplet je tako seznanjen in povezan s telefonom ter pripravljen za uporabo. Če seznanjanje ne uspe, komplet predvaja nizek ton. Poskusite znova, pri tem pa natančno upoštevajte navodila za seznanjanje.

Komplet za vgradnjo v vozilo je lahko seznanjen z osmimi telefoni ali predvajalniki glasbe, povezan pa samo z enim od njih hkrati.

Komplet se lahko poveže s seznanjenim telefonom samo, če je ta vklopljen in če je omogočena njegova funkcija Bluetooth.

Ročna povezava kompleta

Ko je komplet vklopljen, vendar ni povezan s telefonom, ga lahko nastavite tako, da poišče seznanjene telefone.

Iskanje začnete tako, da pritisnete in približno za sekundo pridržite kolesce Navi. Med iskanjem utripa lučka na vhodni napravi. Komplet se najprej poskuša povezati s telefonom, s katerim ste ga nazadnje uporabljali. Če to ne uspe, se skuša povezati z eno od drugih naprav Bluetooth, s katerimi ste ga nazadnje seznanili. Komplet zapiska, ko se poveže s telefonom.

Samodejna povezava kompleta

Telefon lahko nastavite tako, da se samodejno poveže s kompletom, ko je ta vklopljen. Pri telefonih znamke Nokia morate za to spremeniti nastavitve seznanjenih naprav v meniju Bluetooth.

Ko komplet vklopite in ni povezan s telefonom po kablu, poskuša čez 45 sekund vzpostaviti povezavo Bluetooth z zadnjim uporabljenim telefonom. Če to ne uspe, se skuša povezati z eno od drugih naprav Bluetooth, s katerimi ste ga nazadnje seznanili.

Prekinitev povezave kompleta

Povezavo med kompletom in telefonom prekinete tako, da v meniju Bluetooth v telefonu končate povezavo s kompletom ali pa komplet izklopite.

Pri prekinjanju povezave vam ni treba zbrisati seznanitve s kompletom.

Brisanje seznama seznanjenih naprav

Komplet hrani podatke o zadnjih osmih napravah Bluetooth, s katerimi je bil seznanjen. Te informacije zbrisete tako, da komplet izklopite ter za približno 10 sekund pritisnete in pridržite kolesce Navi. Komplet zapiska.

■ Povezava kompleta s predvajalnikom glasbe

Združljiv predvajalnik glasbe lahko povežete s kompletom po kablu ali povezavi Bluetooth, odvisno, kako je komplet vgrajen. Razpoložljive možnosti vgradnje so opisane na strani 20.

Kabelska povezava

Združljiv predvajalnik glasbe povežite s kompletom po povezovalnem kablu, ki ima 3,5-milimetrski zvočni vtič. Zdaj lahko začnete predvajalnik uporabljati s kompletom.

Če s kompletom ne želite povezati predvajalnika glasbe, lahko povezovalni kabel s priloženo zaponko pritrdite na želeno mesto v vozilu.

Povezava Bluetooth

Komplet lahko po brezžični povezavi Bluetooth uporabljate z združljivim predvajalnikom glasbe in telefonom hkrati.

Če želite uporabljati povezavo Bluetooth, potrebujete združljiv predvajalnik glasbe, ki podpira brezžično tehnologijo Bluetooth.

Da bi lahko predvajalnik glasbe in komplet povezali z uporabo tehnologije Bluetooth, morate napravi najprej seznaniti. Storite naslednje:

1. Vklomite predvajalnik glasbe in komplet.
2. Ravnajte po navodilih za seznanjanje v priročniku za uporabo predvajalnika glasbe. Ko predvajalnik vpraša, s katero napravo naj se poveže, s seznama najdenih naprav izberite komplet za vgradnjo v vozilo. Če predvajalnik zahteva kodo Bluetooth, vnesite **0000**.

Če vaš predvajalnik glasbe nima tipkovnice, morda uporablja privzeto geslo 0000. Če to ne drži, v priročniku za uporabo predvajalnika preberite, kako spremeniti privzeto geslo Bluetooth na 0000.

Komplet je tako seznanjen in povezan s predvajalnikom ter pripravljen za uporabo.

Komplet za vgradnjo v vozilo je lahko seznanjen z osmimi telefoni ali predvajalniki glasbe, povezan pa samo z enim od njih hkrati.

Ročna povezava kompleta

Če ste komplet seznanili z združljivim predvajalnikom glasbe (ali združljivim telefonom Nokia, ki ima funkcijo predvajanja glasbe), pritisnite , ko ne poteka noben klic, da med napravama vzpostavite povezavo Bluetooth.

3. Uporaba

■ Prilagajanje glasnosti

Zavrtite kolesce Navi v levo ali desno, da bi med klicem ali poslušanjem glasbe s predvajalnikom nastavili glasnost kompleta.

■ Upravljanje klicev

Klicanje

Ko je komplet povezan s telefonom, lahko s telefonom kličete kot navadno. Poskus klica prekinete tako, da pritisnete tipko .

Dvakrat pritisnete tipko , ko ne poteka noben klic, da bi znova poklicali zadnjo klicano številko (če vaš telefon podpira uporabo te funkcije s kompletom).

Približno za sekundo pridržite , ko ne poteka noben klic, da vključite glasovno klicanje (če vaš telefon podpira uporabo te funkcije s kompletom). Nadaljujte po navodilih v priročniku za uporabo telefona.

Sprejemanje klicev

Klic sprejmete tako, da pritisnete  ali uporabite tipke telefona. Dohodni klic zavrnete tako, da pritisnete  ali uporabite tipke telefona.

Če je v telefonu vključena funkcija za samodejni sprejem klicev, telefon enkrat zazvoni in nato samodejno sprejme klic.

Če je v telefonu vključena funkcija čakajočega klica, med klicem pritisnete  ali uporabite tipke telefona, da bi sprejeli nov dohodni klic. Prvi klic bo zadržan. Med klicema preklapljate tako, da pritisnete tipko . Če želite končati prvi klic in sprejeti novega, pritisnete  in nato .

Prekinitev klica

Vse aktivne in zadržane klice končate tako, da pritisnete  ali uporabite tipke telefona.

Izklop ali vklop mikrofona

Če želite med klicem izklopiti ali vklopiti mikrofona, pritisnite . Ko izklopite mikrofona, komplet zapiska z nizkim tonom. Ko ga spet vklopite, zapiska z visokim tonom.

Preklapljanje klica med kompletom in telefonom

Če je združljiv telefon povezan s kompletom po povezovalnem kablu, morate telefon vzeti iz mobilnega držala ali uporabiti tipke telefona, če želite klic preklapiti s kompleta na telefon. Klic preklapite nazaj na komplet tako, da telefon postavite v držalo.

Če je združljiv telefon povezan s kompletom po povezavi Bluetooth, približno za sekundo pritisnite in pridržite kolesce Navi ali uporabite ustrezno funkcijo telefona, da bi preklapili klic med kompletom in telefonom.

■ Upravljanje predvajalnika glasbe

Če ste komplet seznanili z združljivim predvajalnikom glasbe (ali združljivim telefonom Nokia, ki ima funkcijo predvajanja glasbe), pritisnite , ko ne poteka noben klic, da med napravama vzpostavite povezavo Bluetooth.

Če ste komplet povezali s predvajalnikom glasbe (ali mobilnim telefonom, ki ima funkcijo predvajanja glasbe) po povezovalnem kablu, poiščite informacije o upravljanju predvajanja glasbe v priročniku za uporabo predvajalnika (ali telefona).

Če ste komplet povezali z združljivim predvajalnikom glasbe (ali združljivim telefonom Nokia, ki ima funkcijo predvajanja glasbe) po povezavi Bluetooth, pritisnite , da bi začasno ustavili ali nadaljevali predvajanje glasbe. Na prejšnjo ali naslednjo skladbo se pomaknete tako, da na kratko pritisnete kolesce Navi in ga v treh sekundah zavrtite v desno ali levo.

Če se med poslušanjem glasbe predvaja navodilo navigacijske programske opreme, se zvok predvajalnika začasno izključi.

Če uporabljate funkcijo za predvajanje glasbe v telefonu, boste morda lahko sočasno tudi klicali in sprejemali klice. Podrobnosti lahko preberete v priročniku za uporabo telefona.

Ko je kabel za zaznavanje vžiga priključen, začasno ustavite ali izklopite predvajalnik glasbe (ali funkcijo predvajanja glasbe v telefonu) ali pa potem, ko izključite kontakt za vžig, odklopite predvajalnik ali telefon od kompleta, da bi preprečili nenamerno izpraznitev akumulatorja.

■ Preklic opozarjanja na koledarski dogodek

Ko telefon opozarja na koledarski dogodek, ustavite opozarjanje tako, da pritisnete tipko , če telefon podpira uporabo te funkcije s kompletom. Več o uporabi koledarja lahko preberete v priročniku za uporabo telefona.

■ Navigacijski paket Nokia LD-2

Če komplet uporabljate s to dodatno opremo, lahko na zaslonu telefona vidite zemljevid, po zvočniku kompleta ali avtomobilskih zvočnikih pa se predvajajo glasovna navodila za vožnjo. Če želite prilagoditi glasnost ali ponoviti zadnje navodilo, zavrtite kolesce Navi.

■ Odpravljanje težav

Težave pri povezovanju

Kompleta in telefona ne morem povezati po povezavi Bluetooth.

- Prepričajte se, da je komplet vklopljen in seznanjen s telefonom.
- Prepričajte se, da je v telefonu vključena funkcija Bluetooth.
- S kompletom ne sme biti po povezovalnem kablu povezan noben telefon.

Komplet ne vzpostavi povezave Bluetooth z mojim seznanjenim telefonom, ko vključim kontakt za vžig motorja ali vklopim komplet.

- Prepričajte se, da je v telefonu vključena funkcija Bluetooth.

- Prepričajte se, da je telefon nastavljen tako, da se samodejno poveže s kompletom, ko je ta vklopljen.

Moj avtoradio nima stereo ali pomožnega zvočnega vhoda.

Naročite serviserju, ki bo vgradil komplet, naj uporabi adapter, ki omogoča povezavo stereo izhodov kompleta na drug vhod na avtoradiu (na primer priključek za menjalnik CD-jev).

Združljivega predvajalnika glasbe ne morem seznaniti s kompletom.

Preverite, ali je koda Bluetooth predvajalnika glasbe 0000. Če to ne drži, spremenite privzeto geslo Bluetooth na 0000, kot je opisano v priročniku za uporabo predvajalnika.

Težave z zvokom

Sogovornik me med klicem ne sliši.

- Prepričajte se, da mikrofona kompleta ni izklopljen.
- Prepričajte se, da je telefon pravilno povezan s kompletom po povezovalnem kablu ali povezavi Bluetooth.

Kakovost zvoka je slaba ali pa zvoka sploh ne slišim.

- Če uporabljate kabelsko povezavo, preverite, ali je povezovalni kabel pravilno priključen na telefon.
- Če je komplet priključen na avtoradio, preverite, ali je njegova glasnost ustrezno nastavljena.

Prepričajte se tudi, da komplet uporablja levi kanal priključka za stereo izhod. Mono izhod kompleta je namenjen uporabi z zvočnikom in ne deluje pravilno, če ga priključite na avtoradio.

- Če je komplet priključen na priloženi zvočnik, preverite, ali je glasnost kompleta ustrezno nastavljena.

Komplet za vgradnjo v vozilo ne predvaja zvoka v stereo načinu.

- Nastavite komplet na stereo način. Glejte Nastavitve mono ali stereo načina na strani 22.
- Prepričajte se, da je avtoradio nastavljen tako, da sprejema zvok po stereo vhodu.
- Prepričajte se, da ste v avtoradiu izbrali pravi zvočni vir.

- Preverite, ali je glasnost avtoradia ustrezno nastavljena.

Kakovost zvoka predvajalnika glasbe je podobna telefonskim klicem.

- Preverite, ali se nastavitev mono oziroma stereo načina ujema z izbrano možnostjo vgradnje. Glejte Izбира možnosti vgradnje na strani 21 in Nastavitev mono ali stereo načina na strani 22.
- Če uporabljate funkcijo predvajanja glasbe v telefonu, preverite, ali je vaš telefon na seznamu združljivih naprav v razdelku za podporo uporabnikom kompleta na spletnem mestu www.nokia.com.

Ne slišim glasbe, ki jo predvajata predvajalnik ali telefon, ko sta priključena na komplet.

- Če uporabljate funkcijo predvajanja glasbe v telefonu, preverite, ali je vaš telefon na seznamu združljivih naprav v razdelku za podporo uporabnikom kompleta na spletnem mestu www.nokia.com.
- Preverite, ali je telefon oziroma predvajalnik glasbe pravilno povezan s kompletom.
- Prepričajte se, da je komplet pravilno priključen na stereo vhod avtoradia. Glejte Izбира možnosti vgradnje na strani 21 ali pa se obrnite na serviserja, ki je komplet vgradil v avtomobil.
- Prepričajte se, da je komplet nastavljen na stereo način. Glejte Nastavitev mono ali stereo načina na strani 22.

Zvok avtoradia se ne izklopi, ko sprejemam klic ali ko navigacijski paket Nokia LD-2 predvaja navodilo za vožnjo.

Serviser, ki je komplet vgradil, naj preveri, ali je linija za izklop zvoka pravilno povezana.

Druge težave

Komplet se ne vklopi, ko obrnem ključ za vžig.

Serviser, ki je komplet vgradil, naj preveri, ali je kabel za zaznavanje vžiga pravilno priključen.

Baterija telefona se ne polni, ko je ta priključen na komplet.

Preverite, ali so vsi kabli pravilno priključeni.

4. Vgradnja

■ Varnostni napotki

Pri vgradnji kompleta upoštevajte naslednje varnostne napotke.

- Komplet za vgradnjo v vozilo lahko namesti ali popravlja samo usposobljen serviser, pri tem pa mora uporabiti odobrene originalne dele Nokia iz prodajnega paketa. Nepravilna vgradnja ali servisiranje sta lahko nevarna in lahko izniči vsako garancijo za komplet.

Ne pozabite, da je komplet za vgradnjo v vozilo zapletena tehnična naprava, ki zahteva strokovno vgradnjo s posebnimi orodji in posebno znanje.

- Navodila v tem priročniku so splošne smernice za vgradnjo kompleta v avtomobil. Zaradi številnih vrst in modelov avtomobilov v navodilu ni mogoče upoštevati tehničnih zahtev za posamezna vozila. Podrobnejše informacije o svojem avtomobilu lahko dobite pri proizvajalcu.
- Ta komplet za vgradnjo v vozilo je namenjen samo za vozila z 12-voltnim napajanjem z ozemljenim negativnim polom. Uporaba z drugimi napetostmi ali drugačno polariteto bo opremo poškodovala.
- Upoštevajte, da imajo današnji sistemi v vozilih vgrajene računalnike, v katerih so shranjeni ključni parametri o vozilu. Nepravilen odklop akumulatorja v vozilu lahko povzroči izgubo podatkov, sistem pa je po tem težko ponovno vzpostaviti. Če vas skrbi kar koli, se pred začetkom vgradnje obrnite na prodajalca vozila.
- Opreme za vgradnjo v vozilo ne priključite na visokonapetostno napeljavo sistema za vžig.
- Ko nameščate dele kompleta, poskrbite, da ne bodo ovirali krmilnega, zavornega ali drugih sistemov v vozilu (na primer zračnih blazin). Komplet in njegovi deli ne smejo biti nameščeni tako, da bi ob morebitni nesreči udarili vanje.

Pri nameščanju mobilnega držala poskrbite, da bo zaslon telefona zlahka viden uporabniku.

- Vaš serviser ali prodajalec vam bo lahko svetoval o primernih mestih v vašem vozilu, na katerih za namestitve opreme ne bo treba vrtati.
- Ko vgrajujete opremo v avtomobil, ne kadite. Poskrbite, da v bližini ne bo virov ognja ali žarenja.
- Pazite, da med vgradnjo ne poškodujete električnih kablov, napeljave za gorivo in zavore ali varnostne opreme.
- Radiofrekvenčni signali lahko motijo delovanje elektronskih sistemov v vozilu, če niso ustrezno zaščiteni ali če so nepravilno vgrajeni (npr. sistemi za elektronsko vbrizgavanje goriva, protiblokirni zavorni sistemi, elektronski sistemi za nadzor hitrosti, sistemi zračnih blazin). Če opazite napako ali spremembo v delovanju takšnega sistema, se obrnite na prodajalca vozila.
- Kable položite tako, da ne bodo izpostavljeni mehanskim obremenitvam (npr. pod sedeži ali prek ostrih robov).

■ Možnosti povezovanja

Komplet lahko po kablu ali brezžični povezavi Bluetooth povežete z združljivim mobilnim telefonom ali predvajalnikom glasbe. Zvočno povezavo med kompletom in združljivim avtomobilskim radijskim sistemom lahko uredite na več načinov.

Kabelska povezava

Kompletu je lahko priloženih več povezovalnih kablov z različnimi vtiči. Lahko imajo na primer vtič Pop-Port™ ali pa vtič za napajanje in 3,5-milimetrski zvočni vtič. Kabel izberite glede na naprave, ki jih boste uporabljali s kompletom. Več informacij o kablih lahko preberete v razdelku Povezovalni kabli na strani 27.

Povezava Bluetooth

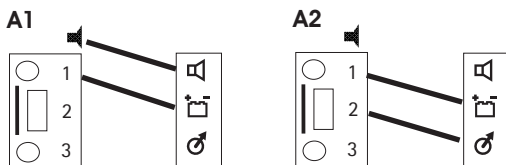
Če želite uporabljati povezavo Bluetooth, potrebujete združljiv mobilni telefon, ki podpira brezžično tehnologijo Bluetooth. Več informacij boste našli na straneh 10 in 20.

Zvočna povezava

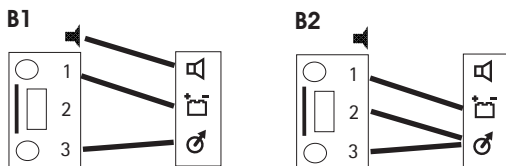
Zvočne izhode kompleta lahko priključite na zvočne vhode radijskega sistema v avtomobilu na več načinov. Navodila za nastavitev mono ali stereo načina kompleta, glede na izbrano možnost vgradnje, so v razdelku Nastavitev mono ali stereo načina na strani 22.

Izbira možnosti vgradnje

Da bi omogočili uporabo kompleta z radijskim sistemom avtomobila, izberite eno od naslednjih možnosti vgradnje, glede na funkcije radijskega sistema.



Načini vgradnje z mono zvokom



Načini vgradnje s stereo zvokom

- – Zvočnik, ki je priložen kompletu
- 1 – Izkllop zvoka avtoradia
- 2 – Mono/telefonski vhod avtoradia
- 3 – Stereo/pomožni zvočni vhod avtoradia
- – Mono izhod kompleta
- – Izkllop zvoka kompleta; glejte tudi Sistemski kabel na strani 26
- – Stereo izhod kompleta

Če stereo izhoda kompleta ne morete povezati s stereo/pomožnim vhodom avtoradia (da bi na primer komplet predvajal glasbo v stereo načinu), izberite možnost A1 ali A2 in nastavite zvočni način na mono. Če ima avtoradio mono/telefonski vhod, izberite možnost A2. Drugače izberite možnost A1 in uporabite priloženi zvočnik. Če vaš avtoradio nima priključka za izklop zvoka, lahko ta linija ostane nepovezana. Več informacij boste našli v razdelku Sistemski kabel na strani 26.

Če komplet priključite na stereo/pomožni vhod (pomožni priključek (aux-in) ali priključek za menjalnik CD-jev) avtoradia, izberite možnost B1 ali B2 in nastavite zvočni način na stereo. Če ima avtoradio mono/telefonski vhod, lahko izberete možnost B2 z uporabo avtomobilskih zvočnikov, ki omogoča boljšo kakovost zvoka. Če vaš avtoradio nima priključka za izklop zvoka, lahko ta linija ostane nepovezana. Avtoradia ne priključite na mono izhod kompleta. Mono izhod je namenjen uporabi z zvočnikom in ne deluje pravilno, če ga priključite na avtoradio.

Če izberete eno od možnosti vgradnje, ki uporablja priloženi zvočnik, boste glasovne klice, zvonjenje in navodila za navigacijo slišali tudi, ko bo avtoradio izklopljen. Namesto da bi uporabili priloženi zvočnik, lahko prek releja na komplet priključite enega od avtomobilskih zvočnikov, če je impedanca zvočnika vsaj 4 ome. V tem primeru povežite z relejem tudi priključek za izklop zvoka. Če je impedanca večja od 8 omov, bo izhodna moč precej manjša kot sicer.

Nastavitev mono ali stereo načina

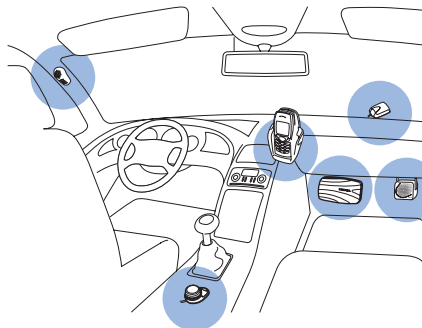
Nastavite komplet na mono (privzeta nastavitve) ali stereo način, glede na izbrano možnost vgradnje. Med načinoma preklopite tako, da izključite komplet (če je vključen), pritisnete kolesce Navi, nato pa v 5 sekundah za 10 sekund pridržite .

Ko preklopite na mono način, komplet zapiska z visokim tonom, lučka pa nekaj sekund počasi utripa.

Ko preklopite na stereo način, se komplet oglasi z nizkim tonom, lučka pa utripa v ritmu zvoka.

■ Vgradnja kompleta v vozilo

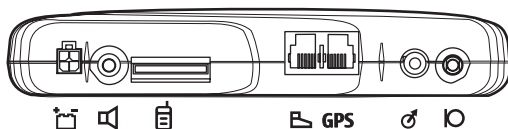
V tem razdelku je opisana namestitev delov kompleta v vozilo. Glejte razdelek Sestavni deli na strani 8.



Primer pravilne vgradnje, ki vključuje sprejemnik GPS (v prodaji posebej) na vrhu armaturne plošče

Prostoročna enota HF-20

Prostoročna enota ima naslednje priključke. Simboli so natisnjeni na spodnjem delu enote.



-  – Napajalni priključek za sistemski kabel PCU-4
-  – Mono zvočni izhod za zvočnik SP-3
-  – Priključek za povezovalni kabel
-  – Priključek za vhodno napravo CU-8
- **GPS** – Priključek za sprejemnik GPS

-  – Stereo zvočni izhod za avtomobilski radijski sistem
-  – Priključek za mikrofonski MP-2

Ko nameščate prostoročno enoto, se prepričajte, ali bosta kabla za mikrofonski in zvočnik dovolj dolga in ali ju boste lahko priključili.

Prostoročne enote ne vgradite v kovinsko ohišje ali na kovinsko površino, ker bi se s tem poslabšala kakovost povezave Bluetooth med prostoročno enoto in napravo Bluetooth, povezano s kompletom. Da bi bila povezava čim boljša, mora biti razdalja med prostoročno enoto in kovinsko površino večja od 4 mm.

Za vgradnjo prostoročne enote uporabite priložene pritrdilne ploščice, enako kot za vhodno napravo (glejte slike v razdelku Vhodna naprava od strani 24 naprej). Ločite pritrdilni ploščici. Ploščico najprej prilepite na spodnji strani: z lepljive strani odlepите zaščitno plast in pritrdite ploščico na želeno mesto v vozilu. Površina, kamor jo nameravate prilepiti, mora biti suha in popolnoma čista.

Ploščico pritrdite tako, da z lepljive strani odlepите zaščitno plast in ploščico namestite na spodnji del prostoročne enote.

Prostoročno enoto trdno pritisknite na ploščico. Prepričajte se, da je nameščena varno in zanesljivo.

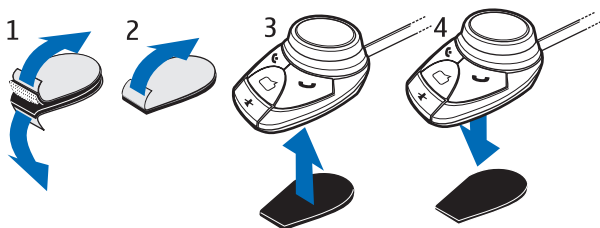
Vhodna naprava

Vhodna naprava mora biti nameščena tako, da bo zlahka dosegljiva za uporabnika. Ko nameščate dele kompleta, poskrbite, da ne bodo ovirali krmilnega, zavornega ali drugih sistemov v vozilu (na primer zračnih blazin).

Kabel vhodne naprave mora biti dovolj dolg za priključitev na prostoročno enoto. Najboljše mesto za namestitev vhodne naprave je vodoravno na konzolo med voznikovim in sovoznikovim sedežem tako, da so tipke obrnjene proti sprednjemu delu vozila.

Za pritrditev vhodne naprave uporabite pritrdilne ploščice, priložene kompletu. Ločite pritrdilni ploščici (1). Ploščico najprej prilepite na spodnji strani: z lepljive strani odlepите zaščitno plast (2) in pritrdite

ploščico na zeleno mesto v vozilu. Površina, na katero jo nameravate prilepiti, mora biti suha in popolnoma čista.



Potem prilepite ploščico še na zgornji strani: z lepljive strani odlepite zaščitno plast (2) in pritrdite ploščico na spodnji del vhodne naprave (3).

Vhodno napravo (4) trdno pritisnite na ploščico. Prepričajte se, da je nameščena varno in zanesljivo.

Zvočnik

Da bi zagotovili kakovosten zvok, namestite zvočnik tako, da je usmerjen proti uporabniku. Mikrofon mora biti vgrajen najmanj en meter od zvočnika, da ne pride do neželene zvočne povratne zveze.

Priključite zvočnik na mono izhod kompleta. Komplet lahko povežete z združljivim avtomobilskim radijskim sistemom. Podrobnosti lahko preberete v razdelku Zvočna povezava na strani 21.

Mikrofon

Pozorno izberite mesto za vgradnjo mikrofona, da bo kakovost prenosa zvoka čim boljša.

Mikrofon namestite približno 30 centimetrov od voznikove glave, usmerjen naj bo proti ustom. Izkušnje kažejo, da je najprimernejše mesto blizu vzvratnega ogledala ali senčnika. Mikrofon mora biti vgrajen najmanj en meter od zvočnika kompleta, da ne pride do neželene zvočne povratne zveze.

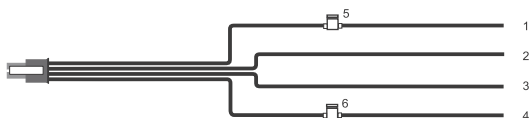
Mikrofon namestite tako, da ni izpostavljen pretoku zraka iz prezračevalnih odprtin. Kabla za mikrofon ne polagajte v sisteme za

ogrevanje, prezračevanje ali klimatizacijo. Mikrofon pritrdite s priloženim dvostranskim lepilnim trakom, saj tako preprečite, da bi se vibracije karoserije prenašale v notranjost in bi hrup motil klice.

Vtič mikrofona vstavite v priključek za mikrofon na prostoročni enoti in ga zasučite v smeri urnega kazalca, da se trdno zaskoči. Uporaba katerega koli drugega mikrofona razen tistega, ki je priložen kompletu za vgradnjo v vozilo (MP-2), lahko vpliva na kakovost zvoka.

Sistemski kabel

Sistemski kabel ima naslednje žice in varovalke:



- +12 V, akumulator +, rdeča (1)
- Ozemljitev, akumulator –, črna (2)
- Izklop zvoka avtoradia, rumena (3)
- Zaznavanje vžiga, modra (4)
- Varovalka 2 A (5)
- Varovalka 1 A (6)

Kabel povežite po naslednjem postopku:

1. Črno žico priključite na ozemljitveno točko vozila.
2. Rumeno žico povežite s priključkom za izklop zvoka na avtoradiu.

Ob sprejemu klica komplet poveže rumeno linijo na ozemljitev in tako izklopi zvok avtoradia. Po klicu rumena linija ni več povezana na ozemljitev in zvok avtoradia se spet vklopi.

Če vaš avtoradio nima priključka za izklop zvoka, lahko ta linija ostane nepovezana. V tem primeru se zvok avtoradia ne bo samodejno izklopil, ko boste sprejeli klic.

Za izklop zvoka avtoradia in neposredno povezavo kompleta na avtomobilske zvočnike lahko uporabite dodaten rele. Signal za izklop zvoka bo preklupil rele.

3. Modro žico priključite na avtomobilski kontakt za zaznavanje vžiga prek priložene varovalke 1 A.

Nekatera vozila ne podpirajo povezave za zaznavanje vžiga. V tem primeru lahko modro žico pustite nepovezano, vendar se tako komplet ne bo samodejno izklopil, ko izključite kontakt za vžig.

Če žica za zaznavanje vžiga ni povezana, se komplet po dveh minutah samodejno izklopi (če ni povezan s telefonom), kar preprečuje nenamerno izpraznitev akumulatorja.

4. Rdečo žico povežite na pozitivni priključek 12-voltnega avtomobilskega akumulatorja s priloženo varovalko 2 A.
5. Štiripolni vtič systemskega kabla vtaknite v priključek za napajanje na prostoročni enoti.

Povezovalni kabli

Kompletu je lahko priloženih več povezovalnih kablov z različnimi vtiči. Lahko imajo na primer vtič Pop-Port ali pa vtič za napajanje in 3,5-milimetrski zvočni vtič. Kabel izberite glede na naprave, ki jih boste uporabljali s kompletom.

Če želite komplet povezati z združljivim telefonom s priključkom Pop-Port in z njim tudi polniti baterijo telefona, izberite kabel z vtičem Pop-Port. Če namestite ta kabel, boste lahko komplet uporabljali s predvajalnikom glasbe samo po povezavi Bluetooth.

Če želite komplet povezati z združljivim telefonom z uporabo vmesnika Bluetooth in predvajalnikom glasbe, ki ima združljiv 3,5-milimetrski zvočni priključek, izberite kabel z vtičem za napajanje in 3,5-milimetrskim zvočnim priključkom. Če želite med uporabo kompleta polniti baterijo združljivega telefona Nokia, povežite vtič za napajanje z združljivim telefonom.

Kabel priključite tako, da njegov konec z besedilom TOP previdno vstavite v priključek  na prostoročni enoti, tako da je besedilo obrnjeno navzgor. Če uporabite kabel z vtičem Pop-Port, ga vstavite v priključek

Pop-Port ustreznega mobilnega držala (ko telefon vstavite v držalo, se poveže s kompletom). Če uporabite kabel z vtičem za napajanje in 3,5-milimetrskim zvočnim vtičem, vstavite vtič za napajanje v telefon, zvočnega pa v predvajalnik glasbe.

Če uporabite kabel z več vtiči, lahko neuporabljene žice upognete stran, da bi jih skrili. Med seboj se ne smejo dotikati, da ne bi prišlo do kratkega stika.

Mobilno držalo

Če je telefon povezan s kompletom po kablu, morate uporabiti združljivo mobilno držalo.

Ko nameščate mobilno držalo, poskrbite, da bo zaslon telefona dobro viden uporabniku in da držalo ne bo oviralo krmilnega, zavornega ali drugih sistemov v vozilu (na primer zračnih blazin). Navodila za namestitev najdete v dokumentaciji, ki ste jo dobili z držalom.

Če uporabljate univerzalno držalo (tako, ki se lahko uporablja z različnimi modeli telefonov), boste morda morali priključiti povezovalni kabel neposredno na telefon potem, ko bo ta v držalu.

■ Druga dodatna oprema

Funkcionalnost kompleta za vgradnjo v vozilo lahko razširite z drugo dodatno opremo, ki je v prodaji posebej. Glede ustrezne opreme, ki jo lahko uporabljate s kompletom, se posvetujte s prodajalcem ali serviserjem. Uporabljajte samo odobreno in združljivo opremo.

Navigacijski paket Nokia LD-2

Ta oprema vključuje sprejemnik GPS, ki ga pritrdite v vozilo, in navigacijsko programsko opremo, ki jo namestite v mobilni telefon.

Sprejemnik GPS prilepite z priloženim lepilnim trakom na ustrezno mesto, kjer ga ne bo nič prekrivalo, na primer na zgornji del armaturne plošče. Sprejemnik GPS namestite tako, da bo njegov zgornji del obrnjen proti nebu.

Ko je sprejemnik GPS nameščen, ga povežite z ustreznim priključkom na prostoročni enoti. Glejte Prostoročna enota HF-20 na strani 23.

Navodila za uporabo navigacijske programske opreme so v priročniku za uporabo navigacijskega paketa Nokia LD-2.

Antenski spojnik in zunanja antena

Z antenskim spojnikom lahko komplet povežete z zunanjo anteno. Zunanja antena izboljša sprejem signala mobilnega omrežja v vozilu. Informacije o razpoložljivosti lahko dobite pri svojem prodajalcu.



Opomba: Da bi zadovoljili zahteve glede izpostavljenosti radiofrekvenčnemu sevanju, pritrdite zunanjo anteno tako, da je oddaljena vsaj 20 cm od vseh oseb in da ojačevanje zunanje antene ne presega 3 dB.

■ Preverjanje delovanja kompleta

Po vgradnji je treba preveriti, če je komplet ustrezno vgrajen in če pravilno deluje. Glejte tudi Odpravljanje težav na strani 16.

Nega in vzdrževanje

Vaš komplet za vgradnjo v vozilo je vrhunsko zasnovan in izdelan, zato je treba z njim skrbno ravnati. Z upoštevanjem spodnjih predlogov boste lažje zaščitili garancijo svoje naprave.

- Dodatna oprema naj ne bo v dosegu majhnih otrok.
- Skrbite, da bo komplet za vgradnjo v vozilo vedno suh. Padavine, vlaga in vse tekočine lahko vsebujejo mineralne primesi, ki povzročajo korozijo elektronskih vezij.
- Ne uporabljajte in ne hranite kompleta za vgradnjo v vozilo v prašnem ali umazanem okolju. Njegovi gibljivi in elektronski deli se lahko poškodujejo.
- Kompleta ne skušajte odpreti. Nestrokovni posegi lahko napravo poškodujejo.
- Za čiščenje delov kompleta ne uporabljajte kemikalij, čistil ali močnih detergentov.
- Delov kompleta ne barvajte. Barva lahko zlepi gibljive dele naprave in prepreči pravilno delovanje.

Če komplet ne deluje pravilno, odnesite del, ki povzroča težave, v popravilo v najbližji pooblaščen servis.

Dodatni varnostni napotki

■ Vozila

Radiofrekvenčni signali lahko motijo delovanje elektronskih sistemov v vozilu, če niso ustrezno zaščiteni ali če so nepravilno vgrajeni (npr. sistemi za elektronsko vbrizgavanje goriva, protiblokirni zavorni sistemi, elektronski sistemi za nadzor hitrosti, sistemi zračnih blazin). Več informacij lahko dobite pri proizvajalcu (ali njegovem zastopniku) vozila ali katere koli dodatne opreme.

Nepravilna vgradnja ali servisiranje sta lahko nevarna ter lahko izničila garancijo za napravo. Redno preverjajte, ali je vsa brezžična oprema v vašem vozilu pravilno vgrajena in ali deluje pravilno. Ne hranite in ne prenašajte vnetljivih tekočin, plinov ali eksplozivnih snovi v istem prostoru kot napravo, njene dele ali dodatno opremo. Upoštevajte, da se v vozilih, opremljenih z zračno blazino, ta napihne zelo silovito. Zato nikoli ne odlagajte in ne vgrajujte predmetov in mobilnih brezžičnih naprav čez zračno blazino ali v območju, ki ga zasede napihnjena blazina. Če so brezžične naprave v vozilu nameščene nepravilno in se zračna blazina napihne, lahko pride do hudih telesnih poškodb.